



DZIENNIK URZĘDOWY WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

Katowice, dnia 23 czerwca 2025 r.

Poz. 4000

UCHWAŁA NR XVII/245/2025 RADY MIEJSKIEJ W CZELADZI

z dnia 9 czerwca 2025 r.

w sprawie zmian w budżecie miasta na 2025 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 4, i art. 51 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. z 2024 roku, poz. 1465 ze zmianami), art. 211, 212, 214, 217, 218, 219, 222 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (tekst jednolity Dz. U. Nr z 2024 r., poz. 1530 z późniejszymi zmianami), art. 111 ustawy z dnia 12 marca 2022 roku o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa (t.j. Dz. U. z 2025 roku, poz. 337 ze zmianami)

Rada Miejska w Czeladzi uchwala, co następuje:

§ 1. W uchwale Nr XI/124/2024 Rady Miejskiej w Czeladzi z dnia 18 grudnia 2024 roku w sprawie uchwalenia budżetu Miasta Czeladź na 2025 rok wprowadza się następujące zmiany:

1. W § 1 zmiany w planie dochodów, określone załącznikiem nr 1 do niniejszej uchwały, w tym:

1) Zwiększenie planu **dochodów bieżących** budżetu miasta – o kwotę **72 800,00 zł**, w tym:

a) *dochody bieżące* – 72 800,00 zł

2) Zmniejszenie planu **dochodów majątkowych** budżetu miasta – o kwotę **217 000,00 zł**, w tym:

a) *dochody majątkowe* – 217 000,00 zł

3) Plan dochodów po zmianach wynosi **264 604 490,05 zł**, w tym:

a) *dochody bieżące*: 197 774 442,63 zł

b) *dochody majątkowe*: 66 830 047,42 zł.

2. W § 3 zmiany w planie wydatków, określone załącznikiem nr 2 do niniejszej uchwały, w tym:

1) Zwiększenie planu wydatków **bieżących i majątkowych** budżetu miasta – o kwotę **826 590,00 zł**, w tym:

a) *wydatki bieżące* – 431 090,00 zł

b) *wydatki majątkowe* – 395 500,00 zł

2) Zmniejszenie planu wydatków **bieżących i majątkowych** budżetu miasta – o kwotę **476 500,00 zł**, w tym:

a) *wydatki bieżące* – 164 000,00 zł,

b) *wydatki majątkowe* – 312 500,00 zł

3) Plan wydatków po zmianach wynosi **327 658 236,76 zł**, w tym:

- a) wydatki bieżące: 198 455 386,73 zł
b) wydatki majątkowe: 129 202 850,03 zł.

§ 2. § 4 otrzymuje brzmienie:

„§ 4. 1 Różnica między dochodami i wydatkami budżetu w kwocie **63 053 746,71 zł**, stanowi niedobór budżetu, który pokryty zostanie:

- wolnymi środkami, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 6 ustawy – 62 775 895,81 zł
- przychodami jednostek samorządu terytorialnego z wynikających z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków o kwotę 248 445,12 zł
- przychodami jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach o kwotę 29 405,78 zł.

2. Ustala się:

- przychody budżetu w łącznej kwocie **67 603 738,71 zł**
- rozchody budżetu w łącznej kwocie **4 549 992,00 zł**

zgodnie z załącznikiem nr 4.

3. Ustala się limit zobowiązań z tytułu kredytu zaciąganego w 2025 roku w wysokości **10 000 000,00 zł**, na sfinansowanie przejściowego deficytu budżetu.”.

§ 3. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta

§ 4. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący Rady Miejskiej w Czeladzi

mgr Dominik Penar

Załącznik Nr 1 do uchwały Nr XVII/245/2025
Rady Miejskiej w Czeladzi
z dnia 9 czerwca 2025 r.

ZESTAWIENIE ZMIAN W DOCHODACH BUDŻETU GMINY CZELADŹ NA 2025 ROK

Dział	Treść	Zwiększenia	Zmniejszenia
	Zmiany ogółem	72 800,00	217 000,00
	dochody bieżące	72 800,00	0,00
	dochody majątkowe	0,00	217 000,00
758	Różne rozliczenia	50 000,00	0,00
	dochody bieżące	50 000,00	0,00
	wpływy z pozostałych odsetek	50 000,00	0,00
801	Oświata i wychowanie	22 800,00	0,00
	dochody bieżące	22 800,00	0,00
	Wpływy z otrzymanych spadków, zapisów i darowizn w postaci pieniężnej	10 000,00	0,00
	Środki otrzymane od pozostałych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych na realizację zadań bieżących jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych	12 800,00	0,00
900	Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	0,00	217 000,00
	dochody majątkowe	0,00	217 000,00
	Środki otrzymane od pozostałych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych	0,00	217 000,00

Załącznik Nr 2 do uchwały Nr XVII/245/2025
Rady Miejskiej w Czeladzi
z dnia 9 czerwca 2025 r.

ZESTAWIENIE ZMIAN W WYDATKACH BUDŻETU GMINY CZELADŹ NA 2025 ROK

Dział	Rozdział	Treść	Zwiększenia	Zmniejszenia
ZMIANY OGÓŁEM			826 590,00	476 500,00
<i>Wydatki bieżące</i>			<i>431 090,00</i>	<i>164 000,00</i>
<i>Wydatki majątkowe ogółem</i>			<i>395 500,00</i>	<i>312 500,00</i>
600	Transport i łączność		95 500,00	0,00
	60016	Drogi publiczne gminne	95 500,00	0,00
		Wydatki majątkowe, w tym:	95 500,00	0,00
		Wydatki bieżące jednostek budżetowych, w tym na:	95 500,00	0,00
		<i>inwestycje i zakupy inwestycyjne</i>	<i>95 500,00</i>	<i>0,00</i>
700	Gospodarka gruntami i nieruchomościami		151 290,00	0,00
	70095	Pozostała działalność	151 290,00	0,00
		Wydatki bieżące jednostek budżetowych, w tym na:	151 290,00	0,00
		Wydatki bieżące w szczególności na:	151 290,00	0,00
		<i>wydatki związane z realizacją statutowych zadań</i>	<i>151 290,00</i>	<i>0,00</i>
801	Oświata i wychowanie		22 800,00	0,00
	80101	Szkoły podstawowe	10 000,00	0,00
		Wydatki bieżące w szczególności na:	10 000,00	0,00
		Wydatki bieżące jednostek budżetowych, w tym na:	10 000,00	0,00
		<i>wydatki związane z realizacją zadań statutowych</i>	<i>10 000,00</i>	<i>0,00</i>
	80104	Przedszkola	12 800,00	0,00
		Wydatki bieżące w szczególności na:	12 800,00	0,00
		Wydatki bieżące jednostek budżetowych, w tym na:	12 800,00	0,00
		<i>wydatki związane z realizacją zadań statutowych</i>	<i>12 800,00</i>	<i>0,00</i>
852	Pomoc społeczna			0,00
	85214	Zasilki okresowe, celowe i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	164 000,00	0,00
		Wydatki bieżące w szczególności na:	164 000,00	0,00
		Wydatki bieżące jednostek budżetowych, w tym na:	164 000,00	0,00
		<i>wydatki związane z realizacją statutowych zadań</i>	<i>164 000,00</i>	<i>0,00</i>
855	Rodzina		0,00	164 000,00

	85504	Wspieranie rodziny	0,00	164 000,00
		Wydatki bieżące w szczególności na:	0,00	164 000,00
		Wydatki bieżące jednostek budżetowych, w tym na:	0,00	164 000,00
		<i>wynagrodzenia i składki od nich naliczane</i>	0,00	164 000,00
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	93 000,00	312 500,00
	90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	0,00	312 500,00
		Wydatki majątkowe, w tym na:	0,00	312 500,00
		<i>inwestycje i zakupy inwestycyjne</i>	0,00	312 500,00
	90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg	93 000,00	0,00
		Wydatki bieżące w szczególności na:	93 000,00	0,00
		Wydatki bieżące jednostek budżetowych, w tym na:	93 000,00	0,00
		<i>wydatki związane z realizacją zadań statutowych</i>	93 000,00	0,00
921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	300 000,00	0,00
	92118	Muzea	300 000,00	0,00
		Wydatki majątkowe, w tym na:	300 000,00	0,00
		<i>inwestycje i zakupy inwestycyjne</i>	300 000,00	0,00

Załącznik Nr 3 do uchwały Nr XVII/245/2025
Rady Miejskiej w Czeladzi
z dnia 9 czerwca 2025 r.

PRZYCHODY I ROZCHODY BUDŻETU MIASTA CZELADŹ NA 2025 ROK

Lp.	Treść	Klasyfikacja §	Kwota 2025 r.
1	2	3	4
1.	DOCHODY		264 604 490,05
	<i>DOCHODY BIEŻĄCE</i>		<i>197 774 442,63</i>
	<i>DOCHODY MAJĄTKOWE</i>		<i>66 830 047,42</i>
2.	WYDATKI		327 658 236,76
	<i>WYDATKI BIEŻĄCE</i>		<i>198 455 386,73</i>
	<i>WYDATKI MAJĄTKOWE</i>		<i>129 202 850,03</i>
3.	WYNIK BUDŻETU		-63 053 746,71
PRZYCHODY OGÓŁEM			67 603 738,71
1.	Przychody jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach	§ 905	29 405,78
2.	Przychody jednostek samorządu terytorialnego z wynikających z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków	§ 906	248 445,12
3.	Inne źródła (wolne środki)	§ 950	67 325 887,81
ROZCHODY OGÓŁEM			4 549 992,00
1.	Spląty pożyczek	§ 992	349 992,00
2.	Wykup papierów wartościowych (obligacji)	§ 982	4 200 000,00

0,00

Załącznik Nr 4 do uchwały Nr XVII/245/2025
Rady Miejskiej w Czeladzi
z dnia 9 czerwca 2025 r.

**ZESTAWIENIE PLANOWANYCH KWOT DOTACJI UDZIELANYCH Z BUDŻETU
MIASTA CZELADŹ W 2025 ROKU**

Lp.	Dział	Rozdział	Nazwa zadania	Kwota dotacji	
				podmiotowa	celowa
I.	Jednostki sektora finansów publicznych				
1.	600	60004	Wpłaty gmin i powiatów na rzecz innych jednostek samorządu terytorialnego oraz związków gmin lub związków powiatów na dofinansowanie zadań bieżących	0,00	14 342 390,00
2.	600	60004	Wpłaty gmin i powiatów na rzecz innych jednostek samorządu terytorialnego oraz związków gmin lub związków powiatów na dofinansowanie zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	0,00	22 770,00
3.	600	60078	Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	0,00	50 000,00
3.	750	75095	Wpłaty gmin i powiatów na rzecz innych jednostek samorządu terytorialnego oraz związków gmin lub związków powiatów na dofinansowanie zadań bieżących	0,00	290 468,00
4.	754	75411	Wpłaty jednostek na państwowy fundusz celowy na finansowanie lub dofinansowanie zadań inwestycyjnych	0,00	50 000,00
5.	851	85154	Dotacja celowa z budżetu dla pozostałych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych	0,00	85 000,00
6.	851	85154	Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań bieżących	0,00	170 000,00
7.	921	92116	Dotacja podmiotowa z budżetu dla samorządowej instytucji kultury - Miejska Biblioteka Publiczna	3 558 250,00	0,00
8.	921	92118	Dotacja podmiotowa z budżetu dla samorządowej instytucji kultury - Muzeum Saturn	2 142 000,00	0,00

10.	921	92118	Dotacje celowe z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych jednostek niezaliczanych do sektora finansów publicznych - Cechownia	300 000,00	0,00
Razem				6 000 250,00	15 010 628,00
II. Jednostki spoza sektora finansów publicznych					
1.	754	75412	Dotacje celowe z budżetu jst udzielone w trybie art. 221 uofp. na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego - OSP	0,00	85 000,00
2.	754	75412	Dotacje celowe z budżetu jst udzielone w trybie art. 221 uofp. na dofinansowanie inwestycji w ramach zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego - OSP	0,00	250 000,00
3.	801	80104	Dotacja podmiotowa z budżetu dla niepublicznej jednostki systemu oświaty	600 000,00	0,00
4.	801	80104	Dotacja celowa dla jednostki spoza sektora finansów publicznych na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących związanych z pomocą obywatelom Ukrainy	0,00	32 412,00
5.	851	85154	Dotacje celowe z budżetu jst udzielone w trybie art. 221 uofp. na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego - Przeciwdziałanie patologiom społecznym	0,00	220 000,00
6.	852	85205	Dotacje celowe z budżetu jednostki samorządu terytorialnego, udzielone w trybie art. 221 ustawy, na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego	0,00	3 000,00
7.	852	85295	Dotacje celowe z budżetu jednostki samorządu terytorialnego, udzielone w trybie art. 221 ustawy, na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego	0,00	2 000,00
8.	853	85395	Dotacje celowe z budżetu jednostki samorządu terytorialnego, udzielone w trybie art. 221 ustawy, na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego	0,00	2 000,00

9.	854	85495	Dotacje celowe z budżetu jednostki samorządu terytorialnego, udzielone w trybie art.. 221 ustawy, na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego	0,00	3 000,00
10.	900	90005	Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych jednostek niezaliczanych do sektora finansów publicznych	0,00	3 044 700,00
11.	900	90026	Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych jednostek niezaliczanych do sektora finansów publicznych	0,00	20 000,00
12.	900	90026	Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	0,00	95 948,00
13.	900	90095	Dotacja celowa przekazana dla powiatu na zadania biżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	0,00	170 000,00
14.	900	90095	Wpłaty gmin i powiatów na rzecz innych jednostek samorządu terytorialnego oraz związków gmin lub związków powiatów na dofinansowanie zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	0,00	31 547,00
15.	921	92105	Dotacje celowe z budżetu jst udzielone w trybie art.. 221 uofp. na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego - Ochrona dóbr i tradycji lokalnej	0,00	45 000,00
16.	921	92120	Dotacja celowa przekazana z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań inwestycyjnych obiektów zabytkowych jednostkom niezaliczanym do sektora finansów publicznych	0,00	69 537,00
17.	921	92120	Dotacja na zadania inwestycyjne realizowane z udziałem środków otrzymanych z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych przez jednostki niezaliczane do sektora finansów publicznych	0,00	1 129 333,00

18.	926	92695	Dotacje celowe z budżetu jst udzielone w trybie art.. 221 uofp. na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego - Upowszechnianie kultury fizycznej i sportu	0,00	500 000,00
Razem				600 000,00	5 703 477,00
				6 600 250,00	20 714 105,00
OGÓŁEM DOTACJE				27 314 355,00	